

# Véronique Massenet \* Bibliographie

## Romans

- Lettres à une disparue*, Hachette, LDPJ, 1998. (Prix « La Magie des Mots » à Voiron, « Gaillard d'Or » de Brive)
- Soliman le Pacifique (Journal d'un enfant dans l'Intifada)*, Hachette, LDPJ, 2003. (Prix du Ministère de la Jeunesse réédité en 2016, chez le même éditeur mais sous un nouveau titre : *Le Journal de Soliman*.)
- La lettre mystérieuse* (petit roman illustré de la collection *J'Aime Lire*), Bayard, janvier 2009.

## Carnet de voyage-reportage

- Salaam Palestine ! Carnet de Voyage en Terre d'Humanité* (avec Marc Abel et Bruno Pilorget), La Boite à Bulles, 2013. (Grand Prix du Festival de Clermont-Ferrand, Prix du Club de la Presse, Coup de cœur MSF)

## Albums (textes)

- L'Ogre de Silensonge* (illustré par Eva Offredo) Gautier-Languereau, 2004.
- Marabout et bout de sorcière* (illustré par Muriel Kerba) Gautier-Languereau, 2004.
- Le Lunlunoscope* (illustré par Alain Roman) Les Editions du Ricochet, 2004.
- Le Lunlunoscope - mon cahier* (illustré par Alain Roman) Les Editions du Ricochet, 2005.
- Mon petit baluchon* (illustré par Mariane Barcion) Les Editions du Ricochet, 2006.
- Milos (Y a un os !)* (illustré par Isabelle Chaly) Gautier-Languereau, 2006. Réédité chez Tom'Poche.
- Marabout et bout de sorcière*, coll. « Les petits Gautier » Gautier-Languereau, mars 2007.
- Grand Ménage de Printemps* (illustré par Lucie Minne) Gulf Stream Editeur, mai 2007. Réédité chez Tom'Poche.
- Le Village aux Mille Trésors* (illustré par Joanna Boillat) Gautier-Languereau, novembre 2007.
- Une Pomme pour Deux* (illustré par Virginie Guérin) Bayard, janvier 2008.
- Le gros bel œuf tout neuf* (illustré par Claire Garralon) Gulf Stream Editeur, avril 2008.
- Voyage sur un Nuage* (illustré par Elise Mansot) coll. Pont des Arts, L'élan Vert, 16 octobre 2008.
- La Grande Vague* (illustré par Bruno Pilorget) coll. Pont des Arts, L'élan Vert, mars 2010.
- Au Jardin de mon Cœur* (illustré par Kim Hee-yeon) éditions Chan-ok/Flammarion, mars 2011.
- Le Vaisseau blanc* (illustré par Anja Klaus) coll. Pont des Arts, L'élan Vert, novembre 2011.
- Hansel & Gretel* (adapté des Frères Grimm, illustré par Xavière Devos), L'élan Vert, avril 2012.
- Les Trois Musiciens* (illustré par Vanessa Hié), coll. Pont des Arts, L'élan Vert, juin 2012.
- Une amitié MONSTRE !* (illustré par Pascal Vilcollet) Les Editions du Ricochet, octobre 2012.
- Nom de Code Pampidou* (illustré par Fred Sochard), coll. Pont des Arts, L'élan Vert, octobre 2013.
- Ganesh le Gourmand* (illustré par Peggy Nille), L'élan Vert, août 2014.
- À Plume, à Poil et à Paillette* (illustré par Peggy Nille), Gautier-Languereau, fin 2014.
- Le Vieux Tigre et le Petit Renard* (illustré par Peggy Nille), L'élan Vert, avril 2015.
- Merci Facteur !* (illustré par Isabelle Chaly) coll. Pont des Arts, L'élan Vert, mai 2015.
- La Perruche et la Sirène* (illustré par Vanessa Hié) coll. Pont des Arts, L'élan Vert, septembre 2015.
- À l'eau, la Baleine !* (illustré par Peggy Nille), L'élan Vert, 2016.
- Tizan et l'arbre à bonbons* (illustré par Sébastien Chebret), L'élan Vert, 2016.
- Le Géant qui rêvait* (illustré par Peggy Nille) coll. Pont des Arts, L'élan Vert, 2016.

*Dormir, quelle drôle d'idée !* (illustré par Caroline Piochon) Les Petits Livres d'Or, 2017.  
*Il était une fois... la Traversée* (illustré par Clémence Pollet) Éditions HongFei Cultures, 2017.  
*Un Amour d'Étoiles* (illustré par Sébastien Chebret) L'élan Vert, 2017.  
*Pierrot, Croqueur de Mots* (illustré par Isabelle Charly) coll. Pont des Arts, L'élan Vert, 2017.  
*Vie de Fourmi* (illustré par Magali Clavelet) L'élan Vert, 2017.

### Albums (illustrations)

« L'Enfant et la Couronne » (texte de Geneviève Huriot in *Quand les baobabs chatouillent les nuages*) Éditions Destination 2055, novembre 2010.  
Le Flamboyant (texte d'Amarnath Hosany) Éditions Bartholdi, décembre 2011.  
Diyas, les lampes éternelles (texte d'Amarnath Hosany) Editions Bartholdi, novembre 2012.

### Albums complets (textes & illustrations)

Devinette, Les Editions du Ricochet, 2002 - épuisé.  
+ à paraître en 2017 deux titres aux éditions Oskar, dans la collection Trimestre...

### Presse jeunesse (textes)

Radio-Jacotte, *Histoires pour les petits*, Milan Presse, juin 2003.  
Tempête à Croc-en-Noise, *Histoires pour les petits*, Milan Presse, novembre 2003.  
Une pomme pour deux, *Les Premières histoires*, Bayard Presse, mars 2004 et *Enfant Magazine*, juillet 2007.  
La nuit de Petit Fantôme, *Histoires pour les petits*, Milan Presse, novembre 2004.  
Drôles de Graines !, *Pomme d'Api*, Bayard Presse, mars 2005.  
La lettre mystérieuse, *J'aime lire*, Bayard Presse, janvier 2006.  
Le rendez-vous de Mr Neigedoux, *Tralalire*, Bayard Presse, février 2006 et *Enfant Magazine*, février 2007.  
Rémi et Doudou-Lapin, *Petites histoires pour les tout-petits*, Milan Presse, avril 2006.  
Le village aux mille trésors, *Les Belles histoires*, Bayard Presse, octobre 2006.  
Le tout petit petit cadeau, *Les P'tites Filles à la Vanille*, Fleurus Presse, décembre 2007.  
Le secret de Cosimo, *Histoires pour les petits*, Milan Presse, février 2008.  
Patati et Patata, *Les P'tites Filles à la Vanille*, Fleurus Presse, juillet-août 2008.  
Un, deux, trois... soleil !, *Les P'tites Filles à la Vanille*, Fleurus Presse, juillet-août 2009.  
+ trois aventures de « Lapinou, Lisette et Toupik » dans *Abricot* et quelques comptines chez *Vanille...*

### Contributions diverses (adultes)

« Patchwork » (nouvelle) in *13, quai de la Pécheresse* (roman collectif), Les Editions du Ricochet, 1999.  
« Mon livre, c'est tous les livres » in *Un amour d'enfance* (témoignages sur la lecture), Bayard, novembre 2007.  
« Le cri de Gaza » (illustration) in *Gaza, un pavé dans la mer* (collectif), La boîte à bulles, février 2009.  
« Livres et carnets, fruits de passion » (article), in *NOUS VOULONS LIRE* n° 192, juin 2012.  
« La différence des îles » (article), in *Bouts du Monde* n° 22, printemps 2015.



## Traductions

### ÉDITION

**Anglais** *Journey on a Cloud, The Great Wave, The Three Musicians, The Mermaid and the Parakeet* et *The Dreaming Giant* chez Prestel Publishing. **Allemand** *Die Reise Auf Der Wolke* et *Die Große Welle* chez Prestel Verlag. **Coréen** *L'Ogre de Silensonge* chez Korean Hemingway, *Mon Petit Baluchon* chez Wonder Kids, *Au Jardin de mon Coeur* chez Kids M et *Les trois Musiciens* et *Voyage sur un Nuage* chez Hyung Seul Publishing. **Chinois** *Une Pomme pour Deux* chez Jieli Publishing, *Voyage sur un Nuage, La Grande Vague, Le Vaisseau Blanc* et *Les Trois Musiciens* chez People'S Literature Publishing House, *Une amitié MONSTRE !* et *Mon Petit Baluchon* chez Hongen. **Italien** *Viaggio su una Nuvola, I Tre Musicanti, Il Cocorito e la Sirena* et *Il Gigante che sognava* chez JACABOOK, *Quel Mostro del mio Vicino* chez Terre di Mezzo Editor. **Portugais** *Os Tres Musicos* et *A Grande Onda* chez Melhoramentos (Brésil). **Espagnol** *La Gran Ola* par Editorial Juventud et *Una Amistad Monstruosa* par Panamericana (Colombie). **Turc** *Dost Canavarlar (Une amitié MONSTRE)* chez Arpa Kitap.

### PRESSE (québécois, espagnol, anglais, néerlandais...)

- Adaptation québécoise de *Drôles de Graines !*, Pomme d'Api, Bayard Presse Canada (2006)
- *Las Extrañas semillas* - traduction espagnole de *Drôles de Graines !* - Bayard Revistas (2007)
- Adaptation québécoise de *La Lettre mystérieuse*, J'Aime Lire, Bayard Presse Canada (2007)
- *La Carta misteriosa* - traduction espagnole de *La lettre mystérieuse* - Bayard Revistas (2007)
- *Village of a Thousand Treasures* - traduction anglaise du *Village aux Mille Trésors* - STORY BOX (2008)
- *Mystery Letter* traduction anglaise de *La lettre mystérieuse* - ADVENTURE BOX (2008)

Pour en savoir un peu plus > [www.veroniquemassenot.net](http://www.veroniquemassenot.net) et <http://correspondances.hautetfort.com>